

"الأصول الفلسفية للنزعة الطبيعية عند ساغان"، وفيه.

كارل ساغان: سيرة حياته. المؤثرات التي كونت رؤيته العلمية.

جذور النزعة الطبيعية عنده. كيف عالج ساغان إشكالية الموت عند رحيله

الباحث/ على حسن الجراحي على الزيني

_ التمهيد _

تُعَدُّ الدِّرَاسَةُ العِلْمِيَّةُ لِأَيِّ شَخْصِيَّةٍ مِنْ شَخْصِيَّاتِ أَيِّ مَنَهَجٍ إنْسَانِيٍّ هِيَ مُحَاوَلَةٌ مِنَ السَّادَةِ الأَسَاتِذَةِ فِي تَوْجِيهِ مَنَهَجِيَّةِ طَالِبِ المَاجِسْتِرِ أَوْ الدُّكْتُورَاهِ، وَالتَّخَلُّصِ مِنَ العَصَبِيَّاتِ الَّتِي قَدْ تَقَتَّلُ رُوحَ الإِبْدَاعِ، وَتَتَنَافَى مَعَ المَطْلَبِ الجَمَالِيِّ مِنْ وَرَاءِ مَعْرِفَةِ الأَشْيَاءِ المَخْصُوصَةِ فِي أَيِّ عَمَلٍ بِالدِّرَاسَةِ وَالتَّحْلِيلِ.

وَلِأَنَّ التَّارِيخَ الإنْسَانِيَّ فِي العِمَارَةِ وَالتَّطْوِيرِ الحَضَارِيِّ يَتَوَارَثُهُ أَجْيَالٌ، فَكَانَ لَا بُدَّ وَأَنْ يُطَوَّرَ كُلُّ جِيلٍ بِمَا يَتَمَاشَى مَعَ عَصْرِهِ، وَلَا يُنْكَرُ عَلَى سَابِقِيهِ مِنْ بَابِ التَّسْفِيهِ وَعَدَمِ الإِحْتِرَامِ لِمَا قَامُوا بِإِنجَازِهِ فِي حُبِّ وَصَبْرِ مُبْمِتٍ. وَكَذَلِكَ لِيَتَعَرَفَ عَلَى الأَدَوَاتِ الَّتِي بِهَا يُحَدِّدُ مَعَالِمَ المِستَقْبَلِ قَدْرَ المِستَطَاعِ..

فِي هذِهِ الدِّرَاسَةِ الجَادَّةِ لِوَاحِدٍ مِنْ رُؤُوسِ العِلْمِ عَلَى العَالَمِ العَرَبِيِّ؛ يُجَاوَلُ البَاحِثُ أَنْ يَتَعَرَفَ عَلَى ثِقَافَتِهِ وَثِقَافَةِ العَرَبِ المِثْمَثِلِ فِيهِ، وَكِيفِيَّةِ مَنَهَجِيَّتِهِمُ لِلعِلْمِ الطَّبِيعِيِّ الإنْسَانِيِّ بِكَافَةِ نَوَاحِيهِ. وَمَا هِيَ أَهْمُ الإِنجَازَاتِ الَّتِي بَرَعُوا فِيهَا وَأُفْتَقَدَهَا الإنسانُ العَرَبِيُّ المَعَاصِرِ لُهُم، أَوْ المَعَاصِرِ لَنَا. وَمَا هِيَ الدَوَاقِعُ العِلْمِيَّةُ لَدَيْهِمْ حَتَّى يَكْتَشِفُوا وَبِاصْرَارٍ كُلِّ مَا هُوَ جَدِيدٌ. لَكِنَّ ذَلِكَ سَيَكُونُ بَعْدَ عَرَضِ الفِصْلِ الأَوَّلِ الَّذِي يَهْتَمُّ بِجَمْعِ الكِتَابَاتِ الَّتِي سَيَقْتِ حَوْلَ العَالَمِ الطَّبِيعِيِّ؛ الدُّكْتُورُ كَارْلُ إِدْوَارِ سَاغَانَ. وَقَبْلَ البَدْيِ فِي عَرَضِ مَادَّةِ الفِصْلِ؛ نُوَدُّ أَنْ نَعْرِضَ لِعِدَّةِ تَسَاوُلَاتٍ:

- ١_ من هُوَ كارل ساغان على المستوى الشخصي؟. ومن هُوَ على المستوى العلمي؟.
- ٢_ وما الذي قدمه على طريق التطوير العقلي الإنساني؟.
- ٣_ وما مدى قناعتَهُ بالتواصل الإنساني بين طوائف البشر؟.
- ٤_ لماذا بالتحديد تهتم هذه الدراسة بالزعة الفكرية الطبيعية لدى ساغان في القضايا المتقدمة بالتحديد؟.
- ٥_ وأخيراً: ما المقصود من وراء جمع هذا الفصل في دعم بقية الفصول؟.
- كُل هَذِهِ التَسْأُلاتِ وَغَيْرِهَا سَوْفَ نَقُومُ بِالْإِجَابَةِ عَلَيْهَا فِي الصَّفْحَاتِ التَّالِيَةِ بِإِذْنِ اللَّهِ..

١_ كارل ساغان: سيرة حياته، ومؤلفاته.

أولاً_ سيرة حياته. وفيها:

أ_ مَوْلِدُهُ وَتَسْمِيَّتُهُ. ب_ نَشَأَتُهُ.

أ_ مَوْلِدُهُ وَتَسْمِيَّتُهُ.

*_ كارل إدوارد ساغان "Carl Edward Sagan" (٩ نوفمبر ١٩٣٤ -

٢٠ ديسمبر ١٩٩٦).

ولد كارل ساغان "٩ نوفمبر ١٩٣٤م." في حي "بروكلين" بمدينة "نيويورك"

الأمريكية، لأبوين من "اليهود الروس" المهاجرين. وكان أبوه عاملاً في مصنع للملابس. وأمه ربة

منزل. وتوفي "٢٠ ديسمبر ١٩٩٦م" ودفن بمدينة إيثكا الأمريكية..^(١)

وبعد الرجوع إلى التّرجمات اللّغويّة في اسم كارل ساغان^(٢)، وجد الباحث أن "كارل" كان يُترجم مرّةً بـ (كارل _ وكِلَارَا). و "ساغان" كان يُترجم مرّةً بـ (سَاجَان- وسَاجَان) وذلك عائدٌ إلى كثرة المصطلحات اللفظيّة المتداخلة في اللّغة الأمريكيّة والروسية، والتي بدورها تتغير بتغيّر دلالاتها على الرّموز وأسماء الأعلام في اللّغة العربيّة بشعبها؛ بسبب أنّه ليس هناك أصولٌ تتقيّد اللّغة في نقل الأسماء بقواعدها أو عند ترجمتها من اللّغات إلى اللّغة العربيّة؛ ما دامت لا تمسّ المعنى المراد من وراء الأسماء من حيث التذكير والتأنيس، فقط؛ يُنقل الاسم حسب الدلّاليّ عليه..

ولقد اختار الباحث من بين هذه التّرجمات ما يتماشى مع ترجمة اللّغة الأمريكيّة الدارجة في أوساطها، وهو الاسم المعروف بـ (كارل ساغان) وذلك في عنوان الرسالة وفي بقية محتواها. وحين يتردد اسم "كارل ساغان" سوف نسحب هذه التسمية إلى كل كتاب نرجع إليه، ولا حاجة عندي وقتها للتنبؤ على مفردات اللّغة، إذ إن الدكتور "كارل ساغان" له من الشهرة ما لا نحتاج معها في كل مرة للتعريف بسمه؛ ولا لماذا تغيّرت تسميته في مصدر النقل عنه.

ب_ نشأته.

أما عن الأدوات التي جدولت مجرّيات حيات كارل ساغان، حتى شكلته عالماً تُردّد ذكره الدوائر العلميّة في كل الدنيا؛ فقد أسترجعها الدكتور ساغان بنفسه وهو يُنشد الحنين في سرد ذكريّاتها في كتاباته وأمام محاوريه عن قصة حياته فيقول: في يوم من أيام الخريف من عام ١٩٣٩م والرياح صاحبة في الشوارع الواقعة خارج العمارة السكنية التي نقطتها. كانت أوراق الأشجار تتهاوى، ويتهاوى مع كل منها حياتها.. كان شعوراً طيباً أن أكون داخل البيت، مستشعراً الأمان والدفء، بينما أمي تُعدّ العشاء في حجرة مجاورة. ولم يكن في شفتينا أطفالاً أكبر مني سنّاً يتصيدون الأخطاء بلا داعي. (٣)

وكعادتها غيرت أمي ملامحها وزينت وجهها إنتظاراً لوصول أبي. ومضينا نتحدث عن شجارٍ مع "سُوني" (طفل من سنه يسكن معه في نفس العمارة. تسبب في أن

ضرب ساغان أرفف زجاجية بيده فتمزق كفه بجراحٍ داميةٍ يومها) وكانت الشمس حينئذٍ على وشك المعيب (وحين انتهينا من الحديث) رحنًا نتطلعُ معاً إلى مياه البحر المتلاطمة الأمواج وهي تتراخمُ وصولاً إلى شاطئنا القريب..

ورُحْتُ أنظرُ إلى الخارج عبر المياه الرمادية اللون وقد غطاهَا شعاعُ الشمسِ وهي تغيبُ.. حتى أقبلَ الليلُ.. وحضرتُ أبي إلى البيت.. فرفعني بين ذراعَيْهِ حتى أتني أحسستُ ببرد الدنيا خارج المنزل وأنا ألامسُ لحيتَهُ الناميةَ على مَرِّ يومٍ واحدٍ.. وفي يومٍ لا أنساهُ من أحدِ أيام العام نفسه، شرح أبي لي بصبرٍ أن الصفرَ هو مجردَ رمزٍ رياضيٍّ يمكنُ استبدالهُ برمزٍ آخرٍ من رموزِ الرياضة. وتحدثتُ عن الأعدادِ وهو يُشيرُ بيده ويقول: "يُمكنك دائماً: أن تُضيفَ رقماً جديداً" (٤)

وفي عام ١٩٣٩م، صَحِبني معه إلى "معرض نيويورك" العالمي، حيثُ تَوَقَّر لي رؤيةٌ لمستقبلٍ باهرٍ، سوفَ يتحقق بفضلِ العلمِ والتكنولوجيا الرفيعة. وفي ذلك المعرض. دُفِنت "حبيبةً زمنيةً" (٥) وحُزِمَت معها مصنوعاتٌ يدويةٌ من بناتِ زماننا لينتفعَ بها من يعيشونَ بعدنا في الزمنِ الموعولِ في المستقبل.. وقد حملتُ إحدى المعروضاتِ لافتةً تقول: "انظروا إلى الصوت" وحين ضربةُ الشوكة الرنانة (٦) بالمطرقة الصغيرة سرت "موجةً جيئيةً" عبر شاشة "الأوسيللوسكوب" (٧).

كما أثارَ نفوسنا مُلصقٌ آخرٌ مكتوبٌ عليه "أسمعوا إلى الضوء"، وحينَ ظهرَ الوميضُ على الخلفية الضوئيةِ استَطَعْتُ أن أسمعَ شيئاً شبيهاً بالإشاراتِ الصوتية التي نَسَمَعُها على جهازِ راديو "الموتورولا" الخاصِ بنا، حينَ يكونُ المؤشرُ في موقعٍ بيني وبينَ محطاتِ الإذاعة.. من الواضحِ أنَّ العالمَ يُخيئُ عجائبَ من أنواعٍ لم تُخيلُها أبداً.. إذ كيفَ لنعمةٍ أن تُصبحَ صورةً؟ وكيف للضوءِ أن يُصبحَ ضوءاً؟ (٨)

ثم يقولُ وهو يُشيدُ بفضلِ والديهِ بِنزوةٍ فيها حُبٍ، وصباهِ، يتخللانِ كلماته حتى في كبره. قائلاً: في أحدِ الأيامِ استحوذَ عليّ دافعٌ طفوليٌّ، بأن أكتبَ في تتابعٍ مُتصلٍ، جميعَ الأعدادِ الرياضيةِ الصحيحةِ من (١ إلى ١٠٠٠)، ولم يكنْ لدينا دفاتر. لكنَّ أبي قدَّم إليّ رزمةَ ألواحِ الكرتونِ التي كان يحتفظُ بها كُلماً كانت قُمصانُهُ تُرسلُ إلى المغسلة.. بدأتُ

المشروع بلهفة. غير أنني شعرت بالدهشة، بسبب بطء تقدم العمل. (حيث كان في بدايات القراءة والكتابة ولم تتعود يده على السرعة في الكتابة فأرهقه ذلك) وحين لم أتمكن من الوصول سوى إلى المئات الأولى، أعلنت أمي قائلة: "حان الوقت كي تأخذ حمامك لتنام" ..

فخاب رجائي؛ إذ كان عليّ أن أصل إلى الألف كما كان طموحي أن أحققه. ولكن تدخل أبي ومارس دور الوسيط الذي اعتاد عليه طيلة حياته، وأعلن أنني لو أذعنت لحمام عن طب خاطرٍ فلسوف يواصل كتابة التتابع حتى أخرج! فشعرت بفرح فائق كل حدٍ. وحين خرجت؛ كان قد وصل إلى العدد (٩٠٠) فتمكنت من بلوغ الألف بعد فترة وجيزة من حلول موعد ذهابي إلى الفراش. ولكن ضخامة الأعداد الكبيرة من يومها لم تتوقف أبداً عن ممارسة تأثيرها عليّ طيلة حياتي^(٩).

يقصد أنه منذ ذلك الحدث وهو يتشجع إلى معرفة ومتابعة الرموز العددية مهما كانت ضخامتها. فماذا لولم يُنجز والده وعده معه وخاب حلمه نحو السيطرة على الأعداد؟! من الجميل أن ننتبه إلى أن الأبوين مهد الحضارة وصناعها بلاءً مُنازع في نفوس الصغار. وغياب الدور المنوط بهما هو ذريعة للفشل وخيبة الآمال. بل وتُخلف الأمم والجماعات. فإن الدكتور كارل ساغان عاش في حيوية ونشاط من فطرة تشبته؛ وإلى أن مات. ودائماً ما كان يسترجع بفرح، ويذكر بحب وصبابة، تأثير والديه على طريقة تعليمه وتفهمه؛ حتى وإن كان لا يعرفني القراءة ولا الكتابة جيداً كما يقول عنهما..

ـ المؤثرات التي كونت رؤية ساغان العلمية. وفيه:

أ_ حياتُهُ العلميَّة. ب_ أساتذتُهُ.

قد تكون نقطة التحول في حياة الشخص في لمعة أملٍ يراها في عيني مُعلمه المبسم بالإيجاب والمساعدة. وقد تكون في خطابٍ سرى من مؤلفٍ ما؛ حول فكرة ما؛ تجمعت في كلماته. وقد تكون في تحللٍ إنطباعٍ سيئٍ عن ظروفٍ بيئيةٍ سلبيةٍ أو حتى عن فسادٍ مُعتقد. المهم؛ أن هنالك نقاط تحولٍ في حيات كل إنسان؛ من يوم ميلاده إلى يوم الوفاة. وعن

كارل ساغان؛ فأرى أنه سردٌ بدقةٍ كُلِّ لونٍ تسببَ في كمالِ صُورتهِ العِلْمِيَّةِ.. وسنرى في النفاطِ
التالية كيفَ كانَ ذلكُ:

أ_ حَيَاتُهُ العِلْمِيَّةُ.

يقول كارل ساغان وهو يعلنُ بفخرٍ وعزّةٍ عن والدَيْهِ وفضلِهِمَا في هذا
الصدّد: "لم يكنِ والدَيْي من العلماءِ، بل ولم يكادَا يعرفانِ أيَّ شيءٍ عن العلم، غيرَ أنّهما من
خلالِ تعريضي في أن واحدٍ "للشكِّ والدهشة" عَلَّمَانِي طَرِيقَتِي التفكيرِ اللتين لا يسهلُ تزواجهُما.
واللتينِ تحتلانِ موقعاً محورياً من التفكيرِ العِلْمِيّ لديّ.. (١٠)

ذلكَ كانَ واضحاً في أسلوبِ حياتهِ وتكوينِ شخصيَّتهِ الإنسانيّةِ كما بينا
ذلكَ عند نشأته؛ وحتى في تعاملِهِ الرقيقِ والعطوفِ مع أولادهِ وهو في أشدِّ لحظاتِ المرضِ ضراوةً
وفتكاً؛ فهو لم ينسى الإحترامَ الأدبيَّ مَعَهُمْ في إخفاءِ أَلَمِهِ حتى لا يُزعِجَهُمْ، كما كانَ مُهْتَمّاً
بِتعليمِهِمْ ودُرُوسِهِمْ. لقد حاولَ ساغانُ أن يُوضِحَ الدَوْرَ الأساسيَّ في تجهيزِ الجيلِ العِلْمِيّ من
لحظةِ التَنَشِيطِ إلى القِمَّةِ؛ وقد لخصَ كُلُّ هذهِ المعاني في المَقْطَعِ المعرُوضِ أنفأً.

يقول ساغان كذلك عن مَرَجِلِ تعليمِهِ وهو يُدوّنُ لبعضِ ملاحظَاتِهِ في
تَطَوُّرِ التعليمِ في مَرَجِلِهِ المتعاقبة: كان بودي أن أرويَ لكم عن أساتذتي يعبثونَ الإلهامَ في العلمِ ممّن
علموني أيامَ الدراسةِ (في المرحلةِ الإبتدائيةِ والإعداديّةِ والثانويّةِ). ولكن حينَ أعودُ بفكري إلى
ذلكَ الوقتِ لا أجدُ أحداً منهم.

لقد كانَ هناكَ فقط مجردَ تَرديدٍ من الذّاكرةِ لما حَفِظناه عن الجدولِ الدوري
للعناصرِ والروافعِ والمستوياتِ المائلةِ والتمثيلِ الضوئيِّ للنباتاتِ الخضراءِ، أو عن الفرقِ بينَ فحمِ
"الأنتراسيْت" وفحمِ "البيْتومين". ولكن لم يكنْ هناكَ أيُّ تنويهٍ بالأفكارِ الخاطئةِ التي كانَ كُلُّ
أمريّ يُؤمنُ بها في وقتٍ من الأوقاتِ.. (١١)

* في مرحلةِ التعليمِ الأساسِ (الإبتدائي والإعدادي) يقول: في مُقرّراتِ
المعاملِ بالمدرسةِ الإعداديّةِ وما قبلها، كانت هناكَ حلولٌ مُعيّنة يُفترضُ أن تتوصّلَ إليها، وكان

الطالب يُعدُّ مُحْطَطاً إذا لم يتوصَّل إلى هذه الحلول. لم يكن هناك أيُّ تشجيعٍ يُمكننا من متابعة إهتماماتنا، أو يُعدّل من أفكارنا أو حتى يُصحح من أخطائنا في إستيعاب المفاهيم. وفي نهاية الكتب المقررة، كانت هناك مادة دراسية يُمكنك أن تعتبرها مُثيرةً للاهتمام، ولكن العام الدراسي عادةً ما كان ينتهي قبل أن نصل إلى تلك المادة.

وكان من الممكن العثور على كُتبٍ مدهشة في الفلك، لنقل في المكتبات، ولكن ليست في حُجرات الدراسة. وكانت القسمُ المطوَّلُ (في الرياضة) تُدرّس على أنها مجموعة من القواعد المستمدة من كتاب لتعليم الطهي. ودون أيِّ شرحٍ للكيفية التي يُمكنك بها هذا التتابع الخاص من عمليات القسم والضرب والطرح الصغيرة من الحُصول على الإجابة الصحيحة. (١٢)

* _ وفي المرحلة الثانوية: كان إستخراج الجذور التربيعية يُدرّس بوقارٍ وكأنه طريقة منزلة من علماء جبل سيناء. وكان كلُّ عملنا محصوراً في تذكر ما أمرنا به: عليك التوصل إلى الإجابة. ولا تكثرُ إذا كنت لا تفهم ما تفعل. لنقل: قد تأصل إهتمامي بالعلم خلال كل تلك السنوات لكن عن طريق قراءة كُتبٍ ومجلاتٍ تناول العلم من حيث الواقع ومن منظور الخيال خارج الحُجر الدراسي. (١٣)

من الواضح أن التعليم الأساسي؛ ومرحلة الثانوية كانت طريقة التدريس فيهما لا تُعجبه، ولقد ألمح أنه كان يُراقب الكُتب الجيدة لكن في المكتبات؛ مثل كُتب الفلك وغيرها؛ ومن الواضح أنه في هذه المرحلة العمرية كان لا يُعتمد على الكُتب المدرسية ولا الأساتذة في بناء كيانه العلمي؛ قدر ما كان ذلك متوفراً له في المكتبات التي فتحت عقليته العلمية الجامعية بعدها.

* _ يقول: أما مرحلة الجامعة فكانت الكلية موضع تحقيق أحلامي. إذ فيها وجدت أساتذة لم يفهموا العلم فحسب؛ وإنما كانوا قادرين بالفعل على شرحه. وكنت موفور الحظ بما يكفي للإتحاق بواحد من معاهد العلم العظيمة، في تلك الوقت، هو "جامعة شيكاغو". إذ صرت طالباً أدرس الفيزياء (الطبيعية) في قسم يدور في فلك الأستاذ المتخصص "إنريكو

فيرمي^(١٤)". وحيثُ إكتشفتُ حقيقةً رونقِ الرياضياتِ على يد "سوبرأمانيان شاندرأ سيخار^(١٥)". وأُتيحتُ لي فرصةُ التحدُّثِ عن الكيمياءِ مع "هارولد أوري^(١٦)".

وفي فصول الصَّيفِ؛ تتلمذتُ عِلْمِيًّا في علم الأحياءِ (التاريخِ الطبيعيِّ) على يد "ه. ج. موللر^(١٧)". بجامعة "انديانا"، وتعلمتُ فلِكَ الكواكِبِ من الممارَسِ الوحيدِ المتفرِّغِ لدراسةِ هذا العلمِ في ذلكِ الوقتِ وهو "كويبر^(١٨)". ومن كويبر؛ علمتُ لأولِ مرَّةٍ ما يُدعى حسابُ ظهرِ المظروُفِ. "إذ قد يطرأ على ذهنِكَ حلٌّ ممكنٌ لإحدى المسائلِ، فتُخرِجُ مظروفاً قديماً، وتستبدلها بقيَمٍ عدديَّةٍ مُحتمَلَةٌ لتُنظُرَ هلْ تقتربُ إجابتكِ بأيِّ شكلٍ من تفسيرِ مسألتِكَ أم لا. فلو أنَّ ذلكَ لم يحدثِ، اجثُ عن تفسيرِ آخرٍ مُحتمَلٍ". إنها طريقةٌ تسريّ خلالَ الهراءِ مسرى السكِّينِ في الرُّنْدِ.. (١٩)

وفي جامعة "شيكاغوا" حالفني الحظُّ بأنْ درستُ برنامجاً تعليمياً عاماً وضعه "روبرت و. هتشنز" حيثُ كانَ العلمُ يُقدَّمُ كجزءٍ لا يجتريُّ من نسيجِ المعرفةِ الإنسانيَّةِ الرَّائعِ. إذ كانَ يُعتَقَدُ أنَّه من المستحيلِ على المتطلِّعِ إلى أنْ يَكُونَ عالِمَ فيزياءٍ: ألا يعرفَ أفلاطونَ، وأرسطو، وباخ^(٢٠)، وشكسبيرَ، وجيوبون^(٢١)، ومالينوفسكي^(٢٢).

ولم تكنْ مكانةُ الأساتذةِ في معهدِ "هتشنز الدراسي" لها أيُّ علاقةٍ تُذكرُ بما كانوا يقومونَ به من بحثِ، على عكسِ المعاييرِ المتبعَّةِ في الجامعاتِ الأمريكيَّةِ اليومِ، بل كانَ الأساتذةُ يقومونَ طبقاً لطريقةِ تدريسيهم وطبقاً لقدراتهم على نقلِ المعلوماتِ للجيلِ التاليِ وبثِ رُوحِ الإلهامِ في نَفْسِهِم وحسب. (٢٣)

في هذا الجِوِّ الفاتنِ أستطعتُ أنْ أملاءَ بعضَ الفجواتِ الكثيرةِ في تعلُّمي، وصارَ الكثيرُ مما كانَ غامضاً أكثرَ وضوحاً. وشهدتُ أيضاً بشكلٍ مباشرٍ تلكَ الفرحةَ التي يُحسُّ بها أولئكُ الذينَ يظفرونَ بفرصةِ الكشفِ عن قدرٍ ما من الكيفيةِ التي يعملُ بها الكونُ.

وكُنْتُ دَائِمَ الإمتنانِ لِعُلميِّ في الحَمْسِيناتِ. وحاولتُ التأكدَ من إدراكِ كلِّ منهُم لمدى تقديريِّ لَهُ. غَيْرَ أَنِّي حينَ أنظُرُ إلى الوراءِ، يبدو من الواضحِ لي أني لم أتعلَّم الأشياءَ

الجوهريَّة من مُعلِّمي المدرسة، بل ولا من أساتذة الجامعة، وإنما من "والديّ" اللذين لم يكونا يعرفان أيَّ شيءٍ عن العلم في تلك الأيام الخوالي من عام ١٩٣٩م.. (٢٤)

نشرة مجلة "أرجيك" عن بدايات كارل ساغان ومشواره العلمي تقول: وُلِدَ كارل ساغان في ٩ نوفمبر ١٩٣٤، في "بروكلين، نيويورك" وهو الطفل الأول من اثنتين. وبدأ اهتمامه بعلم الفلك في وقتٍ مبكر. وعندما كان في الخامسة من عمره أرسلته والدته إلى المكتبة للعثور على الكتب التي تبحث في الفلك والنجوم. وبعد فترةٍ وجيزة، أخذه والدته إلى معرض نيويورك العالمي حيث أثارت تصورات المستقبل إهتمامه. وسرعان ما أصبح من محبي قصص الخيال العلمي التي كانوا ينشرونها في المجلات السائدة في ذلك الوقت؛ التي كانت تصدم الناس بأفكارها في الأربعينيات، وكان متحمساً لتقارير الصُحون الطائرة التي اقترحت وجود حياة خارج كوكب الأرض.. (٢٥)

وتخرج ساغان من المدرسة الثانوية في عام ١٩٥١ في سن السادسة عشر؛ وتوجه إلى جامعة "شيكاجوا" حيث جذبته التجارب التي أجراها نحو إمكانية حياة المخلوقات الفضائية. في عام ١٩٥٥م.. ثم تخرج من الجامعة وحصل على البكالوريوس في الفيزياء، وأخذ شهادته في الماجستير بعد عامٍ واحد. وبعد أربع سنواتٍ إنتقل إلى كاليفورنيا بعد حصوله على درجة الدكتوراه في علم الفلك والفيزياء الفلكية، وأستقر في جامعة "بيركلي بكاليفورنيا" كزميل في علم الفلك. وانفتحت حياته على العلوم بعد ذلك.. (٢٦)

ب_ أساتذته.

كان لدى كارل ساغان أساتذة استطاعوا أن يُكوّنوا في عقله منظومةً بحثيةً متكاملة الأركان. مما جعله ينتهج نهج "الشك المنهجي" دون تقيّد بأيّ نظرية علمية مهما كانت حتى تُوضع تحت التجربة المباشرة. لقد سمى ساغان أساتذته "بقدريين" علامةً على قوة إستيعابهم

لكيفية شرح وتدریس المحتویات الدراسیة المقصودة في أي مادة كانت وتعلمها على يديهم. وهم من تقدم ذكرهم. وترتيبهم على النحو التالي. (٢٧)

١_ أستاذ الفيزياء (الطبيعية) المتخصص "إنريكو فيرمي".

٢_ أستاذ (الرياضيات) المتخصص "سويرامانيان شاندراسيخار".

٣_ أستاذ (الكيمياء) المتخصص "هارولد أوري".

٤_ أستاذ (الأحياء والتاريخ الطبيعي) المتخصص "ه. ج. مولر".

٥_ أستاذ (الفلك الكواكب) المتخصص "كويبر".

_ جذور النزعة الطبيعية عند ساغان. وفيه:

* _ إسهاماته العلمية وآراء الباحثين حوله.

لقد قدم كارل ساغان العديد من الإسهامات العلمية المفيدة لبني البشر والتي لا يُنكر فضلها فيها عاقل في نواحي الأرض. ومن أهم هذه الإنجازات والإسهامات كونت نزوعه الطبيعي في فلسفة الأشياء من حوله والظواهر المعروضة للدراسة أيًا كانت، فلقد تطورت مدارك ساغان الطبيعية من لحظة قيامه بالبحث والدراسة الميكانيكية الحقيقية في المعامل والتدريس، حتى وإن كانت البوادر الأولى قد تحققت في مراحل سنه المتعاقبة منذ الطفولة إلى مماته. يقول الباحثون حول ساغان عن ذلك:

* _ حينما كان ساغان لا يزال في الثلاثينيات من عمره، بدأ يتحدث عن مجموعة من القضايا الهامشية، والقضايا التي من شأنها أن تُكسبه الكثير من الإهتمام، مثل جدوى الرحلة بين النجوم، وفكرة أن المخلوقات الفضائية زاروا الأرض منذ آلاف السنين؛ وأن مخلوقات تُشبه "أكياس غاز" تعيش حاليًا في جو المشتري. (٢٨)

* _ وشهد أيضًا أمام الكونجرس خلال هذه الفترة عن الأجسام الغريبة، التي إستولت على عقول قراء الصحف. وأقترح تحويل "الزهرة" إلى عالم صالح للسكن.

* _ وأشتهر عنه كذلك في عام ١٩٦٨ من حيث الزخم في المجال العملي، حيث عمل لفترة وجيزة كمستشار في فيلم لـ "ستانلي كوبريك"^(٢٩).

* _ كما كان في السبعينات والثمانينات من القرن العشرين؛ من أكثر العلماء شهرة في الولايات المتحدة، وقدم مساعداً كبيرة جداً من خلال الكتب التي كتبها إلى الإقتصاد الخاص بالولايات المتحدة. (٣٠)

* _ وأصبح ساغان في عام ١٩٦٨ مدير مختبر كورنيل لدراسات الكواكب، و أصبح بعد ثلاث سنوات أستاذاً في نفس التخصص.

* _ كما عمل مرة أخرى مع وكالة "ناسا" حيث ساعد في إختيار مكان مسبار "فايكنغ" على سطح المريخ.

* _ وساعد في صياغة الرسائل من الأرض التي أرسلت مع مسابير "بايونير" وفوياجر" المرسلت خارج نظامنا الشمسي بأكمله. (٣١)

* _ وعلى الرغم من قائمة إنجازاته الطويلة، فإنه يشتهر أكثر بشغفه الدائم للعلوم، وقد كرس معظم حياته لدعم الثقافة العلمية، حيث قام بتبسيط المواضيع المعقدة وجعلها ممتعة بالنسبة للأطفال وعامة الناس على حد سواء.

* _ ومن أبرز إسهاماته كذلك في تبسيط العلوم، السلسلة التلفزيونية الشهيرة " الكون " المكونة من ١٣ حلقة والتي أذيعت عام ١٩٨٠، والحاصلة على جوائز عديدة (تمت إعادة إنتاج هذا البرنامج مع "نيل ديجرسي تايسون" و عرض في عام ٢٠١٤ م) كان هذا البرنامج مشهوراً على نطاق واسع. الأمر الذي دفع الدكتور كارل إلى تأليف كتاب حول هذا الموضوع وقد كان أحد أكثر الكتب العلمية مبيعا في التاريخ، وبيع ٥ ملايين نسخة منه، وتصدر قائمة أفضل الكتب مبيعا في صحيفة "نيويورك تايمز" لمدة ٧٠ أسبوعاً متواصلاً. (٣٢)

* _ وكذلك قام بالمشاركة في "مُجمَع ريبرسون الفلكي" ، وخلال هذه الفترة تطرّق لعددٍ من المجالاتِ المختلفةِ كالفنِ وعلم الفلكِ وعلم الفيزياءِ وعلم الكواكبِ. وذلك قبل أن ينتقلَ إلى "إيثاكا" في مدينة "نيويورك" ليُشرفَ على مُختبرِ درَاسَاتِ الكواكبِ في جامعة "كورنيل".

* _ كما كانَ له دوراً فعّالاً في البرامِجِ الفضائيةِ لوكالةِ ناسا، حيثُ عمِلَ كمستشارٍ تضمنت التزاماتُهُ توكيلَ رُوَادِ الفضاءِ في رحلةِ "أبولو" والذين كانوا أولَ من حطُّوا على مكانٍ خارجِ كوكبِ الأرضِ.

* _ وإلى جانبِ المساهمةِ في بناءِ المركباتِ الفضائيةِ وتجاربِها اللاحقةِ والتي تمَّ إرسالُها لإستكشافِ المجموعةِ الشمسيَّةِ.

* _ بالإضافةِ إلى دراسةِ الإشعاعاتِ الراديويَّةِ الصادرةِ عن كوكبِ الزهرةِ لتحديدِ دقةِ درجةِ حرارةِ سطحِ هذا الكوكبِ.

* _ كما تولى إدارةَ وتطويرِ العملِ في البحثِ العلميِّ لمُهَمِّةِ "مركبةِ مارينير" الأولى إلى كوكبِ الزهرةِ في أوائلِ الستيناتِ من القرنِ الماضي. (٣٣)

* _ كما ساعدَ فريقهُ كذلكَ على تطويرِ مطيافِ الأشعةِ تحتِ الحمراءِ من أجلِ مسبارِ "ناسا مارينير ٢" وذلكَ بعدَ أنتقاله إلى "بيركلي".

* _ وجددَ في الستينياتِ مرصدَ "سميثسونيان" الفلكي.. في "جامعةِ هارفارد" .. حيثُ تركزَ عملهُ على الظروفِ الفيزيائيةِ للكواكبِ، ولا سيَّما كوكبيِ "الزهرةِ" والمشتري".

* _ وأسَّسَ في عام ١٩٨٠، جمعِيَّةَ الكواكبِ، وهيَ مُنظمةٌ دوليَّةٌ غيرَ ربحيَّةٌ تُركِّزُ على أستكشافِ الفضاءِ.

* _ وله أعمالهُ الشهيرةُ مثل "نقطة زرقاء باهتة؛ رؤية للمستقبل البشري في الفضاء" تيمِّمةٌ لسلسلةِ "كوزموس" وكانت هذه السلسلةُ مستوحاةً من صورةِ الأرضِ الشهيرةِ التي

سُمِّيَتْ "نقطة زرقاء باهتة"، والتي تُظهِرُ الأرضَ على أنها مُجَرَّدُ بُقْعَةٍ في الفضاء. وَيَسْتَحْدِمُ ساغان صُورَ "مسبار فوياجر ١" كَنُقْطَةِ إنْطِلاقٍ لمناقشة مكانِ الإنسانِيَّةِ في الكونِ الشاسِعِ ورؤْيَتَهُ للمستقبل. (٣٤)

* _ ولقد أُسْتَعْلِمَ ساغان وضعه، كعالمٍ مشهورٍ، لدعمِ أفكارِهِ السِّيَاسِيَّةِ، وقامَ بِمُحَمَّلَةٍ تدعوُ لنزعِ "السلاح النووي" وكانَ معارضاً صاخباً لمبادرةِ الدفاعِ الإستراتيجيِّ للرئيس "رونالد ريغان".

* _ وفي عام ١٩٨٣ شاركَ في كتابَةِ ورقةٍ وضحتِ مفهوماً "الشتاء النووي" وتبعها في العامِ المقبلِ كتابهُ المشتهرُ في تأليفِ "البرد والظلام" العالمِ بعدَ الحربِ النوويَّةِ.

* _ على مدى مسيرتهِ ساغانُ المهنيَّةِ، تم تكريمُهُ عدَّةَ مرَّاتٍ، وعلى الأخصِ كَرِماً بوسامِ "الخدمة العامَّة المتميزة لوكالة ناسا سنة ١٩٧٧، ١٩٨١ م" .. وأوسمةِ "الرعاية العامَّة للأكاديميَّة الوطنيَّة للعلوم" .. وكانَ ذلكَ من بينِ عشراتِ التكريماتِ لَهُ والتي لا يَتَسَعُ المجالُ لعرضها دليلاً على إعترافِ العالمِ الغربيِّ بفضلِ كارل ساغان، رفعةِ نزوعِهِ الطبيعيِّ وتحولِ مجرياتِ بنائه. (٣٥)

* _ كَتَبَتْ "ماريان سُبُون^(٣٦)": في صورةٍ مؤثرةٍ عن هذا العالمِ.. جاء مكتوبٌ تحتها: ثمة صورةٌ أخرى من مركبةِ فونيكس بوكالةِ ناسا للفضاء، تُبرزُ أحدَ الروادِ وهو يحتضن رسالةً مؤثرةً من أكثرِ الباحثينَ روعةً على الإطلاقِ وهو كارل ساغان.. تقول الرسالة: "مهملتان سببَ وجودك على سطح المريخ، فأنا سعيدٌ لأنك هنا، وأتمنى لو كنتُ معك".

* _ يقول "ويليام باوندستون^(٣٧)" الذي كَتَبَ سيرةً ذاتيَّةً عن ساغان: لقد أخضع ساغان كلَّ شيءٍ للبحثِ العلميِّ. وأكدَ أنه على الإنسانِ استخدامَ المنطقِ العلميِّ إزاءَ كُلِّ أشكالِ الحياة، من السياسةِ إلى الصحةِ، إلى المعتقداتِ والحرفاتِ.. وكانَ لَهُ موقفاً صريحاً وخاصاً حولَ سباقِ التسلُّحِ النووي، والحربِ الباردةِ بينَ الولاياتِ المتحدةِ والإتحادِ السوفييتيِّ. وقد

ضغط كثيراً لخفض الأسلحة النووية، وحذر من المخاطر المحتملة التي يمكن أن تجلبها البشرية إلى نفسها. (٣٨)

ليس من الغريب أن يقابل كارل ساغان بهذه الحفاوة في أمريكا؛ خاصة وهو كان ممن يعملون جاهدين على رفعة بلادهم ورسم طريقها نحو المستقبل فكان لا بد وأن تهتم به الولايات المتحدة بشيوخ مجالسها ومُنظماتها التعليمية والبحثية ليتعرفوا على مسيرة حياته العلمية الطبيعية وفلسفتها، وكيف أنه أصل لجزورها من لحظة تخرجه من الجامعة إلى أن فارق الدنيا؛ لم يكن أصل لها منذ نعومة أظفاره في أحضان والديه المتشجعان لجعله عضواً ناجحاً في المجتمع الإنساني..

٤- كيف عاج ساغان إشكالية الموت عند رحيله.

أ- مرضه ب- وفاته.

رأيتاً على مدار صفحات البحث السابقة؛ والتي تبين من خلال عرضها قدر هذا العالم على مستوى العلم في أمريكا في مجالات عديدة.. وفي هذه النقطة من الفصل؛ فقد نعرض مشاهد فكرية تحزن قلب القارئ لها؛ ونحن نكتب عن الأيام الأخيرة في حياة كارل ساغان.. لقد جسدتها الكلمات كأنها تنوح في مجاري القلم وقت ما كان يدون صفحات حياته المظلة على والرحيل.. لقد ذبلت وردة شبابه المتغنية في بستان جمالها بعدما تعرض من جُدوره للمرض. وانطوت بانطواء أيامه الناعمة كل رغباته الجائحة نحو الحياة، وكأنه أقام جدرانها على أطلال الهوى في مهب الريح، ويتنظر مرآسم دفينها بعدما تخلّى عن دعمها الزمان..

لقد حزن على الدكتور كارل ساغان (الإنسان) عدة مرات:

* مرة؛ لما رأيته من خلال كلماته وهو يحاول إيقاظ ضمائر الإنسانية للنجاة. ولكن لا حياة لمن تُنادي؛ إلا لمن رحم الله.

* ومرة أخرى؛ لما أحسست بكسر خاطره وذبول عوده بالمرض وهو يحاول جاهداً أن يُدأري أَلَمَهُ بالإبتسام حين عَرَضَهُ للكلام.

* ومَرَّه؛ لما هرب منه شعورٌ بالخوفِ من المجهولِ نحو الموت. وهو الذي ظلَّ طيلةَ حياته يُدَارِيهِ ورَاءَ صرخاته المتهكِّمةُ بإنكارِ وجودِ الله.

فلكم تَمَيَّنْتُ وبصديقٍ بعدَ ما عَاشَتْ حَيَاتُهُ المَدُونَةَ؛ أن لو "عاش سليم النفس، والبدن. وسليم العقيدة"؛ مثل ما عَاشَتْ بالحُبِّ بعضُ كَلِمَاتِهِ.. على كُلِّ حالٍ سنعرضُ لكلامِهِ عن نَفْسِهِ وقتَ مَرَضِهِ، وكذلك لمعتقده الذي أقرَهُ نحوَ الموتِ، ثُمَّ نُنَبِّئُهُ بالتَّحليلِ لنرى ما تَقُولُهُ هذه النقطة عنه.

أ_ مَرَضُهُ.

في صَبَاحِ يَوْمٍ ما؛ من عام ١٩٩٤ م. لَاحَظْتُ (آن دُرويان) علامةً سوداءَ وزرقاءَ على ذراعِ كارل ساغان، إذ كانت هذه العلامة موجودةً منذُ أسابيع. وبعد إلحاحٍ منها ذهباً إلى الطَّبِيبِ لإجراءِ بعضِ اختباراتِ الدَّمِ الروتينيةِ لَهُ.. أظهرتِ التحليلُ أَنَّ الدَّمِ يُخْصُ شخصاً يعاني من مرضٍ شديد. وبالإلحاحِ قال الطَّبِيبُ: أرجوك؛ يجبُ إعادةُ الإختبارِ فوراً، وهذا ما قامَ بِهِ بالفعل.

لم يكنْ هُنَاكَ خطأ؛ بل كانتِ الخَلاياُ الحمراءُ والخَلاياُ البيضاءُ كليهما في حالةِ نُضُوبٍ تام. كانتْ هُنَاكَ مُشكِلةٌ في الخَلاياُ الجذعيةِ. والتي يَبْدُو إنتاجُها في نُخَاعِ العظامِ. (٣٩)

يقول ساغان: لقد أصابني مرضٌ لم أسمعَ بِهِ من قبل، هو "سوءُ النُموِ النخاعي".. أصبْتُ بالدهشةِ عندما سمعْتُ أن فرصةَ نجاتي صَفْرٌ. قد يُدركني الموتُ خلالَ ستةِ أشهرٍ.. كانتْ هُنَاكَ طريقةٌ واحدةٌ للعلاجِ قد تُؤدِّي إلى الشفاءِ؛ وهي "ذراعَةُ نُخَاعِ العظامِ" لكنَّ ذلكَ يَكُونُ ذا فاعليَّةٍ فقط إذا أمكنني العُثورُ على مُتبرعٍ مُطابقٍ.

وحتى إذا تَمَّ ذلك، فإنه يجبُ إيقافُ نشاطِ جهازِ المناعةِ لديَّ بالكاملٍ حتى لا يَرُفُضَ جسمي "نخاعَ عظامِ المُتبرع". ومع ذلكَ يمكنُ لجهازِ المناعةِ المُكْبُوتِ بشدةٍ أنْ يُوَدِّيَ إلى قتلِي بعدةِ طُرُقٍ أُخرى.. تلاقتُ كلَّ أبحاثِنا بِحُثْبَةٍ عن المكانِ الذي يُمكنُ أنْ نتوجهَ

إليه؛ وهو مركزُ فريدٌ "هوتشينسون لأبحاث السرطان في ستايل في أمريكا"؛ فهو المكان الذي يُحبُّ العملَ فيه كثيراً من الخبراء في هذا المجال.. كانت الخطوة الأولى هي؛ العثور على المتطوع المناسب.. (٤٠)

أخيراً أُجريت لساغان عملية "زراعة النخاع" بعدما تطوعت أخته وساعدته ببزل من نخاعها.. وعلى مدار أيام متفاوتة استعادَ صحته من جديد. وبدءَ في التأليفِ وكتابة الروايات، حتى تعرضَ للتعبِ مرةً أخرى، وبعدَ الفحوصاتِ قرَّرَ الأطباءُ أن يُجْرؤا له عمليةً أخرى "الزراعةِ النخاع". وجاءتْ أخته وتبرعتْ له من جديد. وبعدَ نجاحِ العمليةِ (كان يتوقعُ الأطباءُ حدوثَ أعراضٍ جانبيةٍ بسببِ كميةِ الإشعاعاتِ التي تعرضَ لها). بالفعل لم يَدُمِ الأمرُ طويلاً حتى اكتشفَ الأطباءُ أنَّ هناكَ أعراضَ لمرضٍ ما في رثيته. وكانَ هذا المرضُ سبباً بعدَ ذلكَ لإخفاءِ حياته فيما بعدَ.

يقول ساغان: صلي من أجلي خمسة آلاف شخص؛ صلاة عيّد الفصح في كاتدرائية "سانت جون المقدسة" في مدينة نيويورك. وأقامَ كاهنٌ هندوسي صلاةً مسائيةً طويلةً من أجلي على ضفتي نهر "الكينج". وحكى لي إمامٌ مسجدٍ في أمريكا الشمالية عن صلواته كذلك من أجلي.

وكتب لي كثيرٌ من المسيحيين واليهود، يحكون عن صلواتهم من أجلي.. بينما أعتقدُ أنه إذا كانَ هناكَ "إله" فلن يُغيّرَ قدره تجاهي بصلواتِ كلِّ هؤلاء. ولكني مُقرٌّ بالجميلِ أكثرَ بكثيرٍ ممَّا يُمكنني التعبيرَ عنه لكلِّ الذينَ مدُّوا إليَّ يداً العونِ خلالَ مرضي. (٤١)

ولقد سألني الكثير من الناس: كيف يُمكنني مواجهة الموت بدون يقين بالآخرة؟. كلُّ ما أستطيعُ قوله أنَّ ذلكَ لم يُمثلَ لي مشكلةً. بل وأشاركُ أحدَ أبطالِ (ألبرت أينشتاين) رأيه وهو يقول: "لا أتصوّرُ إلهاً يُكافئُ ويُعاقبُ مخلوقاته؛ أو لديه رغبةً مثل تلك التي نلاحظها في أنفسنا. ولا أتوقعُ أن تكونَ لدي رغبةً في تصوّرِ شخصٍ ينجو من موته الجسدي".

ثم يقول: دعك من الأرواح الواهنة بسبب الخوف أو الأنانية السخيفة. وأنا قانع بلغز نهائية الحياة؛ وإلقاء نظرة خاطفة على البنية الرائعة للعالم الموجود. أضف إلى ذلك النضال المكرس لفهم جزء من العقل الذي يُظهر نفسه في الطبيعة من حولنا. (٤٢)

ب_ وفاته.

لقد واجه الدكتور كارل ساغان الموت عدت مرات؛ إذ يقول: ست مرات كان الموت يُحَوَّلُ فيها نظره عني ويتركني حياً؛ لكنَّهُ في آخر الأمر سيُطالِبُنِي بحقه. الأمر فقط مُتَعَلِّقٌ بموعد ذلك وكيفية حدوثه. لقد تعلمت كثيراً من مواجَهَتِنَا معاً، وخاصةً فيما يتعلق بجمال الحياة وحِدَّتِهَا العذبة، وما يتعلق بكرم الأصدقاء والعائلة وقُوَّةِ التغير في الحب..

وفي الحقيقة يَكُونُ الموتُ تَجَرُّبَةً تَتَصَفُّ بِالِإِيجَابِيَّةِ، وتُؤدِّي إلى تعزيز الشخصية. حتى أنني أوصي الجميع بها. باستثناء عنصر الخطر الذي لا يُمكنُ التقليل من شأنه. قد أتمنى الاعتقاد بأنني "عندما أموت سوف أحيًا من جديد". "فبقدر ما أرغب في الإيمان بذلك ورغم التراث الثقافي القديم والمنتشر في العالم كله الذي يُوكِّد على وجود حياة بعد الموت؛ لا أعرف شيئاً يُوحِي بذلك يتجاوز تُوْفِعِ الأمايين". (٤٣)

فإذا كانت هناك حياة بعد الموت: فقد أجدُ تعويضاً لأغلب ما لدي من الفضول العميق؛ وما أتوقُّ إليه بقوة، أيًا كان موعد وفاتي. أما إذا كان الموت مجرد نوم لا ينتهي لا أحلام فيه؛ فإن ذلك سيكون أملاً بائساً، ربّما أتأخَّرُ لِي هذا التصوُّر قليلاً من الدافع الإضافي لكي أَسْتَمِرَّ حياً.. أعلم أن العالم بالغ الروعة مليءٌ بالحبِّ والعُمقِ الأخلاقي، لذلك لا يُوجدُ مبرراً لأنَّ نَحْدَعِ أنفسنا بحكاياتٍ بارعةٍ (يقصد الجنة وحياة الخلود ولقاء الله) تَسْتَبِدُّ إلي القليل من الأدلة الصحيحة. فمن الأفضل أن ننظر للموت وجهاً لوجه؛ ونقرُّ بالجميل كل يوم لتلك الفرص الوحيَّةِ والعظيمة التي تُمدُّنا بالحياة. (٤٤)

تقول "آن دريان": كان كارل يجلس يوماً من أيامه الأخيرة أمام مائدة الطعام، وينظر إلى وجبة كانت مُحِبَّةً لديه بنظرة مرتبكه، إذ لم تكن مغريةً إليه كعادتها. مرت نظرة

مشدوهةً بيننا، فبدأت فوراً بالتفكير في إفتراضٍ لطيفٍ لتبريرِ فُقدانِ الشهيةِ المفاجئِ الذي أصابهُ.. قُلْتُ لَهُ: قد لا يَكُونُ لذلكَ صلةٌ بمرضِكَ. إنه مجردُ عدمِ اهتمامٍ سريعِ الزوالِ بالطعامِ.. فإحتال على الأمرِ "بابتسامَةٍ سريعةٍ" ولم يَقُلْ سوي "رُبَّمَا". ومُنذُ هذهِ اللحظةِ بدأتُ قواهُ تذبُّبُنُ بشكلٍ ملحوظٍ.. بعدَ مدةٍ قصيرةٍ ألح علينا الأطباءُ بأن نَعُودَ إلى "الهوتش" فوراً..^(٤٥)

إنَّه جرسُ الموتِ " هكذا قال ساغان هادئاً .. أو المرحلةُ التي يَعُقبُها الرحيلُ "هكذا قال الأطباءُ".. إعتزضتُ "آني" قائلةً لَهُ: لا؛ سوفَ تَتَغَلَّبُ علي كُُلِّ ذلكَ تماماً كما فعلتَ من قبلٍ، عندما كان الأمرُ مَيُؤُوساً مِنْهُ. ولكنهُ ألتفتَ إليَّ بنفسِ النظراتِ التي رأيتها مرَّاتٍ كثيرةٍ في المناقشاتِ والمشاداتِ الكلاميةِ التي جرَّتْ بيَّناً خلالَ عشرينَ عاماً قضيناها نَكْتُبُ معاً في حُبِّ جامِخٍ، ومزيجٍ من معرفةِ المزاجِ الطيبِ والتزُّوعِ إلى الشكِّ. ولكن كما كان الأمرُ دائماً وبدونِ أثرٍ من الرثاءِ لِلذاتِ، قال بعنادٍ: "حسناً سترى من هو علي حقٍ بالنسبةِ لِذلكَ الأمرِ". بالفعل، وبعدَ عدةِ أيامٍ أشتدَّ المرضُ على ساغان حتى أنه كان يَلْتَقِطُ أنفاسَهُ بضُغوبةٍ بالغةٍ ولا يَسْتَطِيعُ الكلامَ إلا نادراً.^(٤٦)

لما دخلَ عليه "سام" الذي كانَ عُمُرُهُ وقتها خمسَ سنواتٍ ليرآهُ لمرَّةٍ أخيرةٍ. ورغمَ أنَّ كارلَ كانَ مُنذُ ذلكَ الحينِ يُكافِخُ لِكَيِّ يَتَنفَسُ وَيَجِدُ صُعبَةً في الكلامِ، نَجَحَ في تهدئةِ نفسِهِ حتى لا يُجِخَفَ ابنُهُ الصغِيرُ. وقال لَهُ بصُغوبةٍ شديدةٍ: "أُجِبْكَ يا سام". هذا كُُلُّ ما إَسْتَطَاعَ قولُهُ. فردَ سامٌ مُكتئباً: "أنا أيضاً أُجِبْكَ دأدً".

وهنا إعتزضتُ "آن دريان" حديثها بكلماتٍ تصريحيةٍ حولَ العالمِ الآخرِ وحالاتِ الإحتضارِ قائلةً: بعكسِ تَخَيُّلاتِ المتعصبينَ الجامِحةِ، لم يكنْ هُنَاكَ هِدَايَةً في ساعةِ الإحتضارِ الأخيرةِ (تقصدُ حُضُورَ مَلَائِكِ الموتِ، وخاتمةَ السُوءِ لوكانَ هُنَاكَ بالفعلِ إلهٌ سَيُعاقِبُهُ بسببِ إنكارِهِ لوجودِهِ) ولمْ يَكُنْ هُنَاكَ جُؤُوءٌ إلى مأوىٍ في التصوراتِ الموسَّأويَّةِ (تقصدُ تعاليمَ سيدنا موسى عليه السلامِ عن الآخرةِ؛ وأنه مجردُ كلامٍ لا أصلَ لَهُ) حولَ سماءٍ أو حَيَاةٍ بعدَ الموتِ (دليلٌ منها على أن أمرَ الإيمانِ باليومِ الآخرِ لا يَعْنِيهِمْ).^(٤٧)

وبالنسبةِ إلى كارلَ كما تقولُ: كانَ أهُمُّ ما يهتمُّ به "الشيءُ الحقيقيُّ" وليس مجردَ ما يَجْعَلُنَا نَشْعُرُ بأننا في حالةٍ أفضلِ. وحتى في تلكَ اللحظةِ التي يُمكنُ فيها الصُفْحُ عن أيِّ

شخص يتجاهل موقفنا الواقعي (حاملة على من يُنكر إلحادهم). لم يكن كارل يُحفل (موارياً جُفون عينيه؛ فهو بين الصباح والنائم من شدة التعب). وعندما كُنّا نتبادل النظرات العميقة كان ذلك يحدث بإيمانٍ راسخٍ مُشترَك، بأن حياتنا الرائعة معاً كانت تنتهي وإلى الأبد.^(٤٨)

في مقالٍ نشره "مرصد المستقبل بدئي" بعنوان "علماءً غيراً العالم" جاء فيه عن كارل ساغان عند وداعه الأخير مايلي: لقد صمد ساغان في وجهه حفته بشجاعة لا مثيل لها، ولم يهزّب يوماً من واقعه إلى عالم الأوهام، حيث تقول "آن دريان" عن ذلك: تكمن "التراجيديا"^(٤٩) في أننا كُنّا نعلم أننا لن نرى بعضنا البعض مرةً أخرى. فأنا لا أتوقع أن أجتمع به مرةً ثانية، ولكن الأمر الرائع هو أننا عندما كُنّا معاً ولمدة ٢٠ سنة تقريباً كُنّا نُقدّر كم هي الحياة قصيرةً وثمينةً. لم نعلم بالتسفيه من مفهوم الموت أبداً. وكُنّا نعلم تمام العلم أنه الفراق الأخير.^(٥٠)

يقول "ديفيد جوردون": تُضيف كلُّ حجةٍ إلى كومة التجارب في الحياة حجراً، وتُضيف كل تجربة دينية إلى الكومة حجراً، وتُضيف كل قراءة لفهم الشخص المتدين لعقيدته إلى الكومة حجراً.. فكلما زادت تجارب الإقتراب من الموت الذي يقرأ عنه المرء.. تضاف المزيد من الحجارة إلى الكومة. أكثر من واحدٍ لديه تجارب.. حيث الحجاب يفصل بين هذا العالم والتالي الأقل تعميماً.. قد لا تُقنع كل حجةٍ أو تجربةٍ فرديةً أحداً بوجود الله. ومع ذلك؛ إذا أخذنا الأمر في الاعتبار بشكل تراكمي، فقد يُدفع المرء نحو نقطة التحول الذي يترسخ فيها الإيمان.^(٥١)

وهكذا طويت الصفحات الأخيرة من حياة هذا المبدع المتألق في تويي العلم والإنسانية. رحل ساغان وهو وأضع بصمةً حقيقيةً في سجلات الحضارة والعمارة العقلية. أي نعم؛ قد غابت شمسُه وكُسِرَ ظِلُّه، لكن ما زال يُحقّق إرسال الأمانتي حول كلماته في عقولنا.. لكن الذي لم أتوقعه أبداً؛ أن تكون ثقة أحدٍ بوجود كائناتٍ شريرة في عالم يُسمى العالم الغيب الغير مُشاهد، ثم هو يُنكر أن يكون لهذا الغيب إله!..

كَيْفَ يَعْتَقِدُ المرءُ بعقلٍ نَظَمِ الطَّبِيعَةَ، ولا يَعْتَقِدُ بِإِلَهٍ دَفَعَهَا نَحْوِ التَّنَاعُمِ
البديع الذي يَحْتَرِّقُ بِآيَاتِهِ الصمْتِ المدويِّ بأعلى صِيحَاتِ الجلالِ والكمالِ.. إن المشكلة التي
إنطلى عَلَيْهَا ساغان وزوجتُهُ "آني" وكُلُّ من إعتنق الإلحاد؛ أتهمُّ يُريدونَ أن يُخضعوا الله لتجربته
علميَّة ونسبي الجميِّعِ أن من أعظم آياتِ الوُجُودِ الإلهيِّ أنه لا يُرى! ولا يُحد! ولا يُجسد! ولا
تُخالطه الظنونُ ولا الأهواءُ..

لو أرادَ الدكتور ساغان أن يتخلصَ من عقيدةِ الوُجُودِ الإلهيِّ، فعليه أولاً أن
يتخلصَ من كُلِّ الحقائقِ العلميَّةِ التي أجراها اللهُ على يَدَيْهِ من تعرفِهِ على العوالمِ البكيريَّةِ
والكائناتِ التي لا تُحصَى في الهواءِ، وفي الضوءِ، وفي الماءِ. من أين أتتْ؟، ولماذا أتتْ؟، ومن
المتسببِ في حياتها وبقائها؟، هل هو العقلُ الكويُّ الكبير كما يزعمون؟، إذاً من أين جاءَ هذا
العقلُ؟ ومن الذي نظمهُ؟ وكيف يربطُ الكونَ برُباطِ الحكمةِ ويدير له؟. على العموم قد إنتهت
حياةُ كارل ساغان، وتراخى عَصْرُهُ. وبما يُحاول الآن أن يجدَ سبيلاً إلى قولِ الحقيقةِ التي يُشاهدُها
في عالمِ الوُجُودِ المطلقِ ولكن "قد فات الأوان".

— التعقيب —

خِلالَ هذا الفصلِ من الرسالةِ تكونت لدينا النظرةُ العامةُ حولَ فكرِ
واتجاهاتِ الدكتور كارل ساغان العَقْدِيَّةِ والعِلْمِيَّةِ. ولقد لاحظنا ونحنُ نتصفحُ سيرةَ وإنجازاتِ هذا
العالمِ الكويُّ المُنجزِ لِكثيِّيرٍ من إكتشافاتِ العصر؛ أنه حاولَ جاهداً أن يكشفَ عن معنى وجوهرِ
الإنسانِ ثم لينطلقَ منهما إلى ساحاتِ الحضارةِ والمعارفِ. كما رأينا كيفَ أن الدورَ الأولَ في حياةِ
العالمِ أين ما كان هو الأبِ والأمِّ.

فَعنوانُ الثقافةِ والحضارةِ محفورٌ على هذا المِنتَجِ الصغيرِ حالةً ولأدنيِّه. حيثُ
أنَّ كُلَّ مَوْلُودٍ يُولدُ على الفطرةِ، وأبواه يُهودانه أو ينصرانه.. كما نوه عن ذلك رسولُ الله صلى
الله عليه وسلم. فكارل تفتحت بصيرتهُ إلى عالمِ الرياضياتِ من العدِّ الأولِ الذي تعلمهُ على
أصابعِ والديهِ إلى أن أصبحَ يَتَنَقَّلُ بينَ علومِ الفيزياءِ الفلكيةِ والفضاءِ. ورأينا في نهايةِ الرحلةِ التي
قطعناها في قِطَارِ حياتهِ كيفَ أنه رهنَ إيمانهُ باللهِ واليومِ الآخرِ على جِوَادِ خاسرٍ بطريقةٍ محزنةٍ، ولم
يُغيِّرِ مَسَارَ حُसारَتِهِ قَبْلَ أن يرحلَ من الدنيا.

لِيَضَعَنَا وَيَضَعْ نَفْسَهُ لِلأَسْفِ أَمَامَ القَوْلِ: بأنه قد رَاعَى خَاطِرَ الإِعْلَامِ والأضواءِ والنزعاتِ الحَقِيقِيَّةِ المِصْطَنَعَةِ الَّتِي تَقْصِدُ التَّشْوِيشَ والتَّضْلِيلَ عَلَى المِجْتَمَعَاتِ نَحْوَ خَالِقِهِمْ. لِيَنْتَهِيَ بِالأَسَى والأسْفِ، وَيُجْتَمِعَ لَهُ بِخَاتِمَةٍ عَانَدٍ فِيهَا الدِّينَ بالكَلِيَّةِ، دُونَ أَنْ يُتَّعَبَ نَفْسَهُ فِي البَحْثِ عَنِ الحَقِيقَةِ. وَلَوْ كَانَ يَنْوِي بِالفِعْلِ حَالَةَ التَّشْكِيكِ فِي دِيَانَةٍ مَحْرَفَةٍ أَنْ يَعْتُرَّ عَلَى الحَقِيقَةِ، لَفَتَّشَ عَنْهَا عِنْدَ دِيَانَةٍ صَادِقَةٍ غَيْرِهَا.

والآن وعلى مدار الصفحات التالية سوف نتعرف على فكر كارل ساغان في مناقشة القضايا التي حددناها في أهداف البحث ونبدأها بالفصل الثاني..

الهوامش:

- (١) كارل ساغان - رومانسية العلم - ترجمة الدكتور أيمن توفيق - الناشر مكتبة الأسرة - برعاية وزارة الثقافة - الهيئة العامة المصرية للكتاب - سلسلة العلوم والتكنولوجيا - الطبعة الأولى ٢٠١٠م - ص: ٨
- (٢) ساغان , وساجان _ بالإنجليزية _ Sagan _ حرف ال (g) يترجم (ج) ويترجم (ع) مرة أخرى. لأن الأسماء عند ترجمتها لا تقيد بمصطلح معين. وتختلف الترجمة من لغة إلى لغة _ ويكيبيديا _ الموقع الدقيق _ القاهرة _ مصر _ ٢٠٢١م.
- (٣) كارل ساغان - عالم تحكمه العفاريت (تسكنه الشياطين) - ترجمة الدكتور إبراهيم محمد إبراهيم - مرعة وتعليق الدكتور محمد غريب جودة - مشروع الألف كتاب - الهيئة العامة المصرية للكتاب - الطبعة الأولى ٢٠٠٦م - مطابع الهيئة المصرية العامة للكتاب - ص: ٢٥ .
- (٤) المصدر نفسه - ص: ٢٦, ٢٧ .
- (٥) الخبيثة الزمنية هي: مواد تدفن أو تخبأ في أساس مبني تقدم لسكان العصور التالية, لتنتقل لهم فكرة عن زمان صناعتها. وعادة تتضمن رسالة وتفاصيل تاريخية ومصنوعات وقطعاً فنية, كلها أو بعضها - كتاب: عالم تسكنه الشياطين. ص: ٤٨١ .
- (٦) الشوكة الرنانة هي: أداه معدنية تتكون من شعبتين, ويصدر عن طرفها ذبذبات صوتية ثابتة النغمات - كتاب: عالم تسكنه الشياطين - ص: ٤٨١ .
- (٧) الأوسيلوسكوب هو: جهاز كاشف الذبذبات. وهو عبارة عن جهاز يحول بعض التغيرات الفيزيائية من ذبذبات صوتية إلى ذبذبات مرئية - كارل ساغان - كتاب: عالم تسكنه الشياطين. ص: ٤٨١ .
- (٨) كارل ساغان - عالم تحكمه العفاريت - ص. ٢٧ .
- (٩) المصدر السابق - ص: ٢٧, ٢٨ .
- (١٠) المصدر نفسه - ص: ٢٨ .
- (١١) المصدر نفسه - ص: ٢٨ .
- (١٢) المصدر نفسه - ص: ٢٨ .
- (١٣) المصدر نفسه - ص: ٢٩ .

- (١٤) إنريكو فيرمي هو: عالم فيزياء إيطالي بارز، هاجر إلى أمريكا وشارك في بناء أول مفاعل ذري. وشارك في إنتاج القنبلة الذرية - كتاب عالم تسكنه الشياطين. ص: ٤٨١.
- (١٥) سوبرامانيان شاندراسيخار هو: أمريكي من أصل هندي، عالم ورائد في علم الفلك - كارل ساغان - كتاب عالم تسكنه الشياطين. ص: ٤٨١.
- (١٦) هارولد أوري هو: عالم كيمياء أمريكي، ويعد رائد في دراسة كيمياء المجموعة الشمسية - كارل ساغان - كتاب عالم تسكنه الشياطين - ص: ٤٨١.
- (١٧) ه. ج. موللر هو: عالم ورائد من أصل أمريكي - كارل ساغان - كتاب عالم تسكنه الشياطين. ص: ٤٨١.
- (١٨) كوبر هو: عالم كيمياء أمريكي هولندي الأصل، يعد مؤسس علم الفلك والكواكب الحديثة - كارل ساغان - كتاب عالم تسكنه الشياطين - ص: ٤٨١.
- (١٩) كارل ساغان - عالم تحكمه العفاريت - ص: ٢٩.
- (٢٠) وباخ هو: مؤلف موسيقى ألماني شهير - كارل ساغان - كتاب عالم تسكنه الشياطين. ص: ٤٨١.
- (٢١) وجييون هو: مؤرخ بريطاني بارز - كارل ساغان - كتاب عالم تسكنه الشياطين. ص: ٤٨١.
- (٢٢) ومالينوفسكي هو: عالم أنثروبولوجيا (علم الإنسان). بولندي الأصل - كارل ساغان - كتاب عالم تسكنه الشياطين. ص: ٤٨١.
- (٢٣) كارل ساغان - عالم تحكمه العفاريت - ص: ٢٩.
- (٢٤) المصدر نفسه - ص: ٣٠.

٢٥) Article on the life of Dr. Carl Sagan - Publisher: AraGeek Magazine - - Copyright © Palmyra Media Company - Publication year: ٢٠١١ Last modified ٢٠٢٠ AD.

) ٢٦(Article on the life of Dr. Carl Sagan - Publisher: AraGeek Magazine - - Copyright © Palmyra Media Company - Publication year: ٢٠١١ Last modified ٢٠٢٠ AD.

(٢٧) المصدر نفسه - ص: ٤٨١.

(٢٨) Article on the life of Dr. Carl Sagan - Publisher: AraGeek Magazine - - Copyright © Palmyra Media Company - Publication year: ٢٠١١ Last modified ٢٠٢٠ AD.

(٢٩) ستانلي كوبريك (بالإنجليزية: Stanley Kubrick) (٢٦ يوليو ١٩٢٨ - ٧ مارس ١٩٩٩) كان مخرجاً ومنتجاً ومصوراً سينمائي ومحرراً أمريكي حائز على جائزة الأوسكار. يعده الكثيرون واحد من أعظم صناعات الأفلام في التاريخ. أفلامه عادةً مستوحى من روايات أو قصص قصيرة، ويميزها التصوير السينمائي الفريد والانتباه إلى التفاصيل من أجل الواقعية، واستخدام الموسيقى المثيرة للعاطفة. أفلام كوبريك شملت مجموعة متنوعة من الأنواع: الحربية والجريمة والرومانسية والكوميديا السوداء والرعب والملحمي والخيال العلمي. كان كوبريك معروفاً بتجري الكمال، حيث يبدي اهتماماً كبيراً جداً في العناية بالمشهد ويعمل بشكل مكثف مع ممثليه. - الموسوعة الحرة - الموقع الدقيق - القاهرة - مصر ٢٠٢١ م.

(٣٠) Article on the life of Dr. Carl Sagan - Publisher: AraGeek Magazine - - Copyright © Palmyra Media Company - Publication year: ٢٠١١ Last modified ٢٠٢٠ AD.

(٣١) Article on the life of Dr. Carl Sagan - Publisher: AraGeek Magazine - - Copyright © Palmyra Media Company - Publication year: ٢٠١١ Last modified ٢٠٢٠ AD.

(٣٢) المصدر نفسه.

(٣٣) علماء غيروا العالم - مؤسسة دبي للمستقبل - مرصد دبي وزارة الدفاع - الإمارات يناير ٢٠١٦ م.

(٣٤) Article on the life of Dr. Carl Sagan - Publisher: AraGeek Magazine - - Copyright © Palmyra Media Company - Publication year: ٢٠١١ Last modified ٢٠٢٠ AD.

(Article on the life of Dr. Carl Sagan – Publisher: AraGeek Magazine – – Copyright © Palmyra Media Company – Publication year: ٢٠١١ Last modified ٢٠٢٠ AD.

(٣٦) ماريان سبون هو: مدير الاتصالات والتسويق مركز العقول السليمة حيث تقود ماريان الاتصالات والتسويق للمركز، وتنتج قصصًا مكتوبة ومتعددة الوسائط، وتنسق مع وسائل الإعلام المهتمة بعمل المركز وتدير علامته التجارية ومنشوراته الخارجية. قبل انضمامها إلى جامعة ويسكونسن ماديسون، أجرت بحثًا سلوكيًا مع القردة وعملت كصحفية مستقلة لوسائل الإعلام بما في ذلك قناة Discovery و HowStuffWorks.com والشركة التابعة لـ NPR التابعة "الأتلانتا". التعليم ماجستير في الكتابة العلمية، جامعة "ويسكونسن ماديسون". بكالوريوس في الأنثروبولوجيا وبكالوريوس الصحافة من جامعة "جورجيا" راجع:

Minds Center mspoon@wisc.edu USA / ٢٠٢١ AD.

(٣٧) ويليام باتسون: (أغسطس ١٨٦١ - فبراير ١٩٢٦) هو: عالم أحياء إنجليزي، والذي كان أول شخص يستخدم مصطلح "الوراثيات" لوصف دراسة الوراثة، والمروج الرئيسي لأفكار جريجور مندل بعد إعادة اكتشافها في عام ١٩٠٠ من قبل هوجو دي فريز وكارل كورينز - يونيونبيديا الشبكة الدلالية ٢٠٢١/١م.

(٣٨) ألمع علماء الفلك في القرن العشرين. مجلة الخليج. مجلة سياسية مستقلة، أسست سنة ١٩٧٠م. تاريخ نشر المقال ٢٠١٩/١/٢٦ م.

(٣٩) كارل ساغان - بلايين وبلايين - ترجمة الدكتور عزت عامر - الناشر المجلس الأعلى للثقافة والعلوم - المشروع القومي للترجمة - مصر ٢٠٠٣م - ص: ٢٩٢,٢٩١.

(٤٠) المصدر نفسه - ص: ٢٩٢,٢٩١.

(٤١) المصدر نفسه - ص: ٢٩٧.

(٤٢) المصدر نفسه - ص: ٢٩٧.

(٤٣) المصدر نفسه - ص: ٢٨٩.

(٤٤) المصدر نفسه - ص: ٢٩٠.

(٤٥) المصدر نفسه - ص: ٣٠٠, ٢٩٩.

(٤٦) المصدر نفسه - ص: ٣٠١.

(٤٧) المصدر نفسه - ص: ٣٠١.

(٤٨) المصدر نفسه - ص: ٣٠١.

(٤٩) كلمة تراجيدي: اسم مؤنس منسوب إلى (تراجيديا) وهو حزن مأساوي تنتوع فيه الكوميديا والالم (ويستخدم عند حالات الحزن الشديدة) - قاموس المعجم الوسيط, للغة العربية المعاصرة. لسان العرب - وكذلك القاموس المحيط, وقاموس عربي عربي - جريدة المعاني ٢٠١٠, ٢٠٢٠م.

- The site is protected by Almaany.com (privacy of information) law.

(٥٠) علماء غيروا العالم - مؤسسة دبي للمستقبل - مرصد دبي - ٢. يناير . ٢٠١٦م.

(٥١) (EVOLUTION, NATURALISM, AND THEISM: AN INCONSISTENT TRIAD? By David H. Gordon, B.A., M.A. Milwaukee, Wisconsin May ٢٠١٨.

المصادر والمراجع

- ١- كارل ساغان - تينيات عدن - ترجمة - الدكتور/ سمير حنا صادق - المجلس الأعلى للثقافة - الطبعة الأولى ٢٠٠٥ م .
- ٢- كارل ساغان - رواية أتصال - ترجمة الدكتور نادر أسامة - الناشر دار الكتب المصرية - القاهرة - مصر - وزارة الثقافة - الطبعة الأولى ٢٠١٦ م .
- ٣- كارل ساغان - بلايين وبلايين - ترجمة الدكتور عزت عامر - الناشر المجلس الأعلى للثقافة - الطبعة الأولى ٢٠٠٣ م - العدد ٥٦٢ .
- ٤- كارل ساغان - وحوش جنة عدن - ترجمة وتحقيق - الدكتور/ حسن قبيس - الطبعة الأولى - الناشر دار الإنماء العربي - تاريخ النشر ١٩٩٦ م
- ٥- كارل ساغان - كوكب الأرض - ترجمة شهرة العالم - مراجعة حسن بيومي - عالم المعرفة - سلسلة مطبوعات عالم المعرفة - سلسلة يصدرها المجلس الوطني الكويتي للفنون والثقافة والأدب - وزارة الثقافة والعلوم والفنون - الكويت - العدد ٢٥٤ لسنة ٢٠٠٠ م .
- ٦- كارل ساغان، وروجر بنروز - فزياء العقل البشري - وستيفن هوكنج - ترجمة الدكتور/ عدنان علي الشهاوي - مراجعة - الدكتورة/ إيمان عبد الغني - الناشر شركة "كلمة" للترجمة والنشر - بالتعاون مع هيئة أبو ظبي للثقافة - الطبعة الأولى ٢٠٠٩ م .
- ٧- كارل ساغان - عالم تسكنه الشياطين - ترجمة الدكتور/ إبراهيم محمد إبراهيم - مراجعة وتعديل - الدكتور/ محمد غريب جوده - الناشر - الهيئة العامة المصرية للكتاب - الطبعة الأولى ٢٠٠٦ م

- ٨- ستيفن هوكنج - تاريخ موجز للزمن - مهرجان القراءة للجميع - مكتبة الأسرة - ترجمة الدكتور. مصطفى إبراهيم فهمي - الهيئة المصرية للكتاب - الطبعة الأولى سنة ١٩٨٨ م .
- ٩- ستيفن هو كونغ - التصميم الأعظم - الناشر موقع - بتنام بوكس - أمريكا عام ٢٠١٠ م - قسم الأدب العلمي المبسط .
- ١٠- ستيفن هو كونغ - الكون في قشرة جوز - مصدر الكتاب موقع مكتبة نور - تم جلب هذا الكتاب من موقع archive.org على أنه برخصة المشاع الإبداعي أو أن المؤلف أو دار النشر موافقين على نشر الكتاب - نوع الكتاب PDF مترجم - قسم: علم الكون ونشأة الكون - إنشائه على الموقع ٢٠١٢ م.
- ١١- ستيفن هو كونغ - فيزياء العقل البشري والعالم - ترجمة/ الدكتور عدنان على الشهاوي - مراجعة الدكتورة/ إيمان عبد الغني - الناشر - شركة كلمة للترجمة والنشر بالتعاون مع هيئة أبو ظبي للثقافة - الطبعة الأولى ٢٠٠٩ م.
- ١٢- لورانس كروس - كون من لا شيء - علق عليه الدكتور/ ريتشارد دوكنيز - ترجمة الدكتورة غادة الحلواني - منشورات الرول - مكتبة الفكر الجديد - الطبعة الأولى - (لم يذكر سنة النشر).
- ١٣- موريس ميلوا بونتي - المرئي واللامرئي - ترجمة: الدكتورة/ سعاد محمد خضر - منتدى مكتبة الإسكندرية - وزارة الثقافة للإعلام - دار الشؤون الثقافية بغداد سنة ١٩٨٧ م - الطبعة الأولى ١٩٨٧ .
- ١٤- موريس ميلو بونتي - العودة إلى الأشياء ذاتها - ويكيبيديا - برخصة المشاع الإبداعي - استخدام الموقع الدقيق - القاهرة - مصر - ١٣ ديسمبر ٢٠١٧ م.

١٥- هرمان كان - العلم بعد مأتي عام - منشورات عالم المعرفة الكويتي - سلسلة كتب ثقافيه شهرية يصدرها المجلس الوطني للثقافة والآداب والفنون بالكويت - إشراف - الأستاذ/ أحمد مشاري العدواني - العدد ٥٥ لسنة ١٩٩٠ م .

١٦- هينزر جابلز - رموز الكون - الدار الدولية للنشر والتوزيع - الطبعة الاولى - سنة النشر ١٩٨٩ م .

١٧- أندريه موروا - وازن الأرواح - ترجمه إلى العربية الدكتور / عبد الحليم محمود شيخ الأزهر الأسبق عام ١٩٧١ م - مطبوعات الشعب العدد ١٢٣ - الناشر - الدار الثقافية للنشر والتوزيع - لم يذكر سنة النشر .

١٨- Out There: A Scientific Guide to Alien Life and Human Space Travel (for the Antimatter Grand Central ، Michael Wall،Cosmically Curious) Publishing، ٢٠١٨ .

١٩- Delphi Complete Works of Athenaeus (Illustrated) Delphi ، Athenaeus،(Delphi Ancient Classics Book ٨٣) Classics، ٢٠١٧ .

٢٠- The Beginning and The End of Everything: From ، Paul Parsons،the Big Bang to the End of the Universe ،Michael O'Mara، ٢٠١٨ .

٢١- The Cosmic Mystery Tour: A High-Speed Journey Oxford ، Nicholas Mee،Through Space and Time ،University Press، ٢٠١٩ .

- A Fortunate Universe: Life in a Finely Tuned -٢٢
 ، Geraint F. Lewis and Luke A. Barnes،Cosmos
 ٢٠١٦،Cambridge University Press
- ، Before The Beginning: Our Universe And Others-٢٣
 ١٩٩٧، Basic Books،Martin J. Rees
- Martin J. ، Our Final Hour: A Scientist's warning-٢٤
 ٢٠٠٤، Perseus Books Group،Rees
- The Theory of Everything: The Origin and Fate of -٢٥
 New Millennium ، Stephen Hawking،the Universe
 ٢٠٠٢،Entertainment
- ، Stephen Hawking، The Universe in a Nutshell-٢٦
 ٢٠٠٢،Bantam
- The Particle at the End of the Universe: How the -٢٧
 Hunt for the Higgs Boson Leads Us to the Edge of a
 ٢٠١٢، Dutton، Sean Carroll،New World
- The Disordered Cosmos: A Journey into Dark -٢٨
 Chanda ، and Dreams Deferred، Spacetime،Matter
 ٢٠٢١، Bold Type Books،Prescod-Weinstein
- and ، the Universe، Light in the Darkness: Black Holes-٢٩
 ٢٠٢١، HarperOne، Heino Falcke،Us

، Jo Dunkley، Our Universe: An Astronomer's Guide-٣٠

٢٠٢٠، Pelican

، The End of Everything (Astrophysically Speaking)-٣١

٢٠٢٠، Scribner، Katie Mack